

## الفصل الثالث: تحليل التهديدات

إننا نعلم من حوارتنا مع المدافعين عن حقوق الإنسان أنَّهم كثيراً ما يتجاهلون التهديدات. إنَّهم يشعرون أحياناً أنَّ الانتباه إلى التهديد إنَّما هو صورةٌ من صور الاستسلام لهؤلاء الذين يوجّهون التهديد، أو يعتقدون أنَّ الإنكار هو الاستراتيجية الفضلى. غير أنَّنا نعلم أيضاً أنَّ ثمة العديد من الحالات لمدافعين عن حقوق الإنسان تعزّزوا إلى القتل بعد أن تلقوا تهديدات في الأيام السابقة، دون أن يبدوا أيَّ استجابةٍ.

أندرو أندرسون، نائب المدير، مؤسسة الخط الأمامي.

بعد اغتيال مدير منظمتنا، بدأنا تلقى التهديدات. وشكّلت المنظمة فريقاً مهمته العمل على الطرق المختلفة التي من شأنها الحد من التهديدات. ونظر بعض أعضاء الفريق في كيفية التأثير على رئيس الشرطة ووزير الأمن. واهتمَ آخرون بتلقي الدعم من السفارات - وبخاصة منها تلك التي قدّمت المساعدة إلى نظامي العدل والأمن، ضمن التعاون الثنائي لبلادها مع بلادنا. ونظر الباكون في تعزيز حمايتي في المنزل وأثناء التنقل. لقد كانت ذلك استجابةً منظمةً بحقِّ مدافعي عن حقوق الإنسان، من آسيا

يُعرَف هذا الفصل الأنواع المختلفة من التهديدات وصنوفَ الحوادث الأمنية، ويقدّم أمثلةً عليها. ويطرح خمسةَ أسئلةٍ تتعين الإجابة عنها عند تحليل تهديدٍ ما. وهناك دراسة حالة لأحد المدافعين عن حقوق الإنسان الذين يواجهون الأخطار لتنظروا فيها. ثم يمكنكم تطبيق الأسئلة الخمسة على التهديدات التي تتلقونها. وهناك قسمٌ يتعلق بالحوادث الأمنية، وقسم آخر عن المراقبة. ويختتم هذا الفصل ببعض الاستراتيجيات النافعة للحد من التهديدات.

### ما هي التهديدات؟

لقد سبق أن قمنا بوضع تعريفٍ للتهديد على أنه نيةٌ معلنةٌ أو ضمنية لإيقاع الأذى، أو العقاب، أو الضرر. قد يكون التهديد تهديداً مباشراً ضدّكم، أو ضدّ منظمتكم، أو ضد عائلتكم.

من بين الأمثلة على التهديدات المباشرة التي تلقاها المدافعون عن حقوق الإنسان ما يلي:

إنَّك لن تعيش لتشهد العام الجديد

سيتم إحراق مكتبك

لن تعال منظمتك التسجيل (الوضع القانوني) في العام المقبل، إذا واصلت هذا النوع من العمل سُنقوم باختطاف ابنته واغتصابها

هذا بالإضافة إلى التهديدات الرمزية - كتعليق حيواناتٍ

نافقة على المدخل الرئيسي مثلاً.

ويمكن أن يكون التهديد تهديداً محتملاً - فعندما يتلقى مدافعون آخرون يعملون على قضايا مماثلة لما تعملون أنتم عليه تهديدات، فإنَّ من المحتمل أن تكونوا الشخص التالي في حلقة التهديدات.

سننظر أيضاً في هذا الفصل إلى الحوادث الأمنية - وهي الأحداث التي تعتقدون أنها قد تشير إلى تهديدات أو تتسبّب فيها.

### من الأمثلة على الحوادث الأمنية:

- اعتقادكم بأنَّ شخصاً ما يقوم بمراقبتكم أو مراقبة مكتبكم.
- تعرُّض منزلكم أو مكتبكم أو مركبتكم إلى الاقتحام.
- تلقيكم اتصالات هاتفية مجهولة المصدر.



دوم - آن من الفلبين تقوم بلعب دور تلقي تهديد بالقتل والاستجابة إليه

## لماذا تتعرضون إلى التهديد؟

يكون للتهديد دائمًا هدف - هو حملكم على التوقيف عما تقومون به. كثيراً ما يتلقى المدافعون عن حقوق الإنسان التهديدات عندما يتحدى عملهم ذوي النفوذ. إن التهديد يبيّن أن عملكم فعال - ويراد به وضع حدًّا لما له من تأثير. إن التحدي هو تحقيق ذلك التوازن بين التعامل مع التهديد بأفضل الطرق الممكنة، والاحتفاظ في الوقت نفسه بالمستوى ذاته من الفعالية.

إن من المفید النظر في السبب الذي جعلكم معرّضين إلى التهديد لكن ليس إلى الاعتداء الفعلي.

- قد لا تكون لدى الشخص الذي صدر عنه التهديد القدرة على تنفيذه و القيام بالاعتداء عليكم، فيبعث بالتهديد وهو يأمل أن يكون ذلك كافياً.
- قد يكون الشخص الذي صدر عنه التهديد مدركاً للتبعات السياسية التي ستنتج عن الاعتداء عليكم، ويحاول بذلك وقفكم عن العمل متوجباً في الوقت ذاته عاقب التردد في اعتماده يستهدفكم.

غير أنَّ هذا الوضع قد يتغير سريعاً. فالجاني المحتمل الذي لا يملك الوسيلة يمكن أن يحوز عليها، وربما يتغير الوضع السياسي على نحو يصبح الجناءة على استعداد للمخاطرة وتحمُّل تبعات الاعتداء عليكم. ولهذا، فإنه لا بد من أن تؤخذ جميع التهديدات بجدية تامة، وأن تُتَّخذ الخطوات الضرورية لتجنب المخاطر.

**الاستجابة إلى تلقي التهديد**  
إن تلقي تهديد تجربة تسبب الصدمة. ويستجيب الأشخاص المختلفون بطرقٍ مختلفة.

يصف المدافعون عن حقوق الإنسان ممن تلقوا تهديدات ردود الفعل التي:

أبدوها، ويبينون أنماطاً متباعدة من الاستجابات:  
لقد رُؤِّني التهديد! اكتفيتُ بالمكوث في المنزل والتفكير في التهديد، ولم أتحدث إلى أي شخصٍ.

(الاستجابة بحالة من الشلل إزاء التهديد).

إذاً ربما يجيئون للنيل مني؟ لم يخطر لي أنَّ في وسعي القيام بأي شيء لإيقافهم. تابعت حياتي كالمعتاد وحسب (الاستجابة إلى التهديد بتجاهله وجوده).

بدأت أتعاقد مزيداً من المشروبات الكحولية (محاولة المرء تخدير نفسه لثلا يشعر بالتهديد). جلستُ مع زملائي وتباحثنا في أمر التهديد وفيما يتquin أن أقوم به وأن تفعله المنظمة (تحليل التهديد). عندما تلقيت الرسالة النصية التي تتضمن التهديد، اقتنيتُ على الفور هاتفاً جديداً غير مسجل لكي استخدمه في اتصالاتي بعائلتي وفي حالات الطوارئ. دافع عن حقوق الإنسان، من آسيا.  
إن تحليل التهديد استجابةً بناءً تساعدكم على التعامل مع الوضع.

## كيفية تحليل تهديد ما

إنَّ الغرض من تحليل التهديد هو التوصل إلى معلوماتٍ وافيةٍ بقدر الإمكان حول التهديد، و التمكّن من تقييم احتمال تنفيذ التهديد بالفعل.

يُفضّل أن يتم التحليل مع زملاءٍ من هم موضع ثقة. وقد يكونون أكثر موضوعيةً منكم في هذا الحين، وربما يكونون قادرين على تقديم تفسيرات مختلفة للموقف. (غير أنَّكم في نهاية الأمر من سيتأثر بالتهديد، وينبغي ألا يتم دفعكم في اتجاه لستم مرتاحين إليه).

عندما أتممتُ ما كنت أقوم به من أبحاث، كتبتُ تقريراً مثيراً للجدل. لقد كنتُ معتقدً بوضع اسمي عليه بوصفِي المؤلف، إلا أنني أدركتُ لاحقاً أنَّ التعريف بمنفسي على هذا النحو قد عرضني إلى الخطورة.

مدافع عن حقوق الإنسان، من شرق أوروبا. دعّيتُ لإجراء مقابلة مع إحدى محطات التلفزة. ولم أوجهه إلى الصحافية أي استفسارات عن الأسئلة التي ستنجها إلى. وفي تلك المناسبة، جاءت مقابلتي تاليةً لتلك التي أجريت مع الوزير، وأعددت لي تسجيلات أولى فيها ملاحظات سلبية للغاية عنه. بعد ذلك، بقيت سيارة مريبة مربطة أمام منزلي لأسابيع.

مدافع عن حقوق الإنسان، من شرق أوروبا. كنت أقدم المساعدة إلى أمرأة تعترض إلى الاغتصاب من قبل جنديين. و اعتقل الجنديان واحتجزا في انتظار المحاكمة. و بدأت أتلقي رسائل نصية قصيرة تتضمن تهديدات تقول إنَّ أفراد عائلتي سيحرقون أحياء، وأنَّ اسم عائلتنا سيُبيد ويندثر. وبعد التحقيق في الأمر، تبيّن أنَّ من أرسل التهديدات هما زوجتا الجنديين اللذين ينتظران محکمتهم، وكانتا تخشيان من أن تتفقا زوجيهما و مصدر إعانتهما. أدركتُ أنهما ليستا قادرتين على تنفيذ تهديدهما.

مدافع عن حقوق الإنسان، من أفريقيا.

أبدواها، ويبينون أنماطاً متباعدة من الاستجابات:

## خمسة أسئلة لتحليل تهديد ما:

ملاحظة: لا تتوقعوا أن تكون لديكم بالضرورة إجابات عن جميع هذه الأسئلة.

1. ما الذي تعرفونه بالضبط عن الحقائق المتعلقة بالتهديد؟

- من أوصل مازا، ومتى كان ذلك، وكيف؟

- إذا تم إيصال التهديد بواسطة اتصال هاتفي، فأي نوع من الضجيج كان في الخلفية؟

- ماذا كانت لغة التهديد ولهجة؟

- هل أعقب التهديد أحد نشاطاتكم (الجديدة ربما)؟

2. هل هناك نمط واضح من التهديدات على مر الزمن؟

يمكن أن تتضمن التهديدات ما يلي:

- تتلقون سلسلة من رسائل واتصالات التهديد.

- تم تعقبكم ليومين، وخصوصاً ابنكم للمراقبة ذاتها يوم أمس.

- استدعي مدافع آخر للاستجواب من قبل السلطات، وتم توقيفه. وقد استدعيت الآن للتحقيق.

- قد يكون هناك أنماط تتعلق بعده من العوامل من بينها:

- نوع التهديد الذي تم توجيهه.

- الوسيلة التي بواسطتها تم توجيه التهديد (بشكل شخصي، باستخدام الهاتف، إلى آخره).

- توقيت التهديد (أي أيام الأسبوع والوقت).

- الجهة التي صدر عنها التهديد (إذا كان الفاعل معلوماً).

- المكان الذي فيه تم توجيه التهديد.

- الواقع التي تلت التهديد، كأن تقوم منظمتك بإصدار بيان صحافي حول الموضوع.

ملاحظة: عندما تجدون أنماط التهديد أكثر تعقيداً، فإن هذا مؤشر على أن الوضع أصبح أكثر خطورة.



رينية غرادييس، ناشط بيئي من هندوراس، نجا من محاولة اغتيال

قال رئيس بلادنا إنَّ جُمِيع هُؤُلَاء المدافعين عن حقوق الإنسان إرهابيونٌ، وقد جعل هذا الأشخاص المستعدين لمحاجمتنا أكثر عدداً وأشدَّ عنفاً، واضطُررنا للاستجابة إلى هذا التهديد على أعلى المستويات، مدافع عن حقوق الإنسان، من الأميركيتين.

### 3. ما الذي يبدو على أَنَّه هُدُفُ التهديد؟

هل يبدو واضحاً من التهديد ما الذي يريد مصدر التهديد منكم أن تفعلوه؟ إذا لم يكن هذا واضحاً، فإنَّ من الممكن أن يتم استنتاج الغرض من التهديد من خلال توقيته - ما الأفعال التي تخططون القيام بها، أو قمت بها مؤخراً؟

### 4. هل تعرفون من الذي وجَّه التهديد؟

- إنْكُم على الأغلب لا تعرفون؛ فلا تشارعوا إلى الخروج باستنتاجات.
- كونوا محددين بقدر الإمكان؛ فإذا كان التهديد صارماً، مثلاً، عن أحد ضباط الشرطة، ففي أي مراكز الشرطة يعمل هذا الشخص؟ وما هي رتبته؟
- إذا كان التهديد مُذِيلاً بإيماءات؛ دققوا في ما إذا كان مرسلًا بالفعل من قبل الشخص أو المنظمة التي استُخدم اسمُها.
- إذا كنتم تعرفون من الذي وجَّه التهديد؛ فانظروا فيما إذا كانت لدى الفاعل القدرة على تنفيذ التهديد أم لا.
- إذا كان الأمر كذلك، فإنَّ هذا يزيد من احتمال أن يقوم بإتباع تهديده باعتداء فعلي.

### 5 أخيراً، وبعد تحليل الأسئلة المذكورة أعلاه، فهل تعتقدون أنَّ التهديد سيوضع موضع التنفيذ؟

- هذا تقييم يصعب القيام به، وليس في مقدوركم أن تكونوا متأكدين مئة في المائة.
- ستأخذ استجابتكم في الحسبان السياق الذي فيه تعلمون، بما في ذلك تاريخ الاعتداءات التي استهدفت المدافعين عن حقوق الإنسان في بلدكم، وقدرات الجناة، ودرجة الإفلات من العقوبة.
- عندما تساوركم الشكوك، اختاروا من التصرفات ما يبدو لكم أسلمها.

هل عليكم أن تقوموا بإبلاغ الشرطة عن التهديد؟ تاليًا بعض التقييمات المتباينة للغاية، توصل إليها مدافعون مختلفون عن حقوق الإنسان:

أجل، إنَّ التهديد جريمةٌ و الشرطة مسؤولةٌ عن المحافظة على القانون. مدافع عن حقوق الإنسان، من أوروبا.

لا، فآخر مدافع عن حقوق الإنسان أبلغ الشرطة عن تهديد وجَّه إليه أُعْيَد إلى عائلته في كفن. مدافع عن حقوق الإنسان، من الشرق الأوسط.

إننا نعمل لضمان إنفاذ القانون في بلادنا - إذا لم تقم الشرطة المحلية بأي إجراء، فإننا نرفع المسألة إلى الجهات العليا. مدافع عن حقوق الإنسان، من أفريقيا.

أجل، إذا كان في مقدوركم إثبات أنكم اخْتَذلتم جميع الإجراءات المعتادة للإبلاغ عن جريمةٍ ما، ولا تقوم الشرطة مع ذلك بأي شيء من أجل حمايتكم، فإنَّ في وسعكم استخدام هذا كدليل، إذا أردتم استخدام الآليات الدولية. مدافع عن حقوق الإنسان، من الأميركيتين.

من الواضح أن عليكم أن تأخذوا السياق المخصوص الذي فيه تعلمون في الحسبان.

على الرغم من أنَّ الشرطة قد تكون هي ذاتها الجهة التي تهاجمنا، فإننا أدركنا أنَّ من المهم بالنسبة إلينا أن نقيم صلاتٍ مع الشرطة على أعلى المستويات. لقد أجرينا مباحثات مع رئيس الشرطة لجعله مدركاً للتعابات السياسية التي ستترتب على فضح اعتداءات الشرطة على المدافعين عن حقوق الإنسان. وبعد ذلك، احتُظِفَ أحد أعضاء منظمتنا من قبل رجلي شرطة، وألقي به في مركبتهم. ولم تكن الشرطة قد فتشته بشكل دقيق، وكان لا يزال يحمل هاتفه النقال. وتمكن من الاتصال بنا وإخبارنا بأسماء رجلي الشرطة. وقمنا على الفور بالاتصال برئيس الشرطة، وأعلمناه بالأمر، واتصل بدوره برجال الشرطة، الذين تركوا زميلنا يمضي في سبيله. ولو لم نكن قد أقمنا معه هذه الصلات، فإنَّ زميلنا كان ليختفي دون رجعة. مدافع عن حقوق الإنسان، من أفريقيا.



**دراسة حالة**  
انظروا إلى دراسة الحالة التالية، وفكروا في الأسئلة الخمسة التي سبق التعرض إليها، وقارنوا بين إجابتكم والإجابات التي قدمها مدافعون آخرون عن حقوق الإنسان.

#### دراسة حالة

أوفدت مدافعة عن حقوق الإنسان من قبل منظمتها لتقديم المساعدة إلى أحد المجتمعات الريفية للاحتجاج على تشييد سدٌ سيؤدي إلى نزوح الآلاف وإلى تدمير نظام بيئي فريد. وكان المجتمع متهدماً تقرباً ضد البناء، على الرغم من أنَّ ثمة مجموعة صغيرة كانت تؤيد إقامة السد لأنَّه سيوفر عدداً من فرص العمل في قطاع البناء على المدى القريب.

في أحد الأيام، أوقف ضابط في جهاز الشرطة زوج المدافعة، وقال عليك أن تتحكم في أفعال زوجتك على نحو أفضل مما تفعل.

بعد أسبوع من ذلك، عُلقت رسالة مطبوعة على باب مسكنهم، تقول توقفوا عن إثارة المشاكل – وإنما! بعد ثلاثة أيام، وتالياً للاحتجاج نظم وقت الظهيرة، عادت المدافعة إلى منزلها، لتجده قد اقتُلَمْ، وقد قُتل الكلب الذي يقتنيه أولادها، وتركت هناك رسالة تقول ستكونين أنتِ التالية!

انظروا في الأسئلة الخمسة، وتوصلوا إلى تقييم مما إذا كنتم تعتقدون أن التهديد بقتل المدافعة ينبغي أن يؤخذ على محمل الجد.

١. ما هي بالضبط الحقائق المتعلقة بالتهديد؟

.....  
.....

٢. هل هناك نمطٌ من التهديدات على مرِّ الزَّمن؟

.....  
.....

٣. ما الذي يبدو على أنه هدفُ التهديد؟

.....  
.....

٤. هل تعرفون من الذي وجه التهديد؟

.....  
.....

٥. أخيراً، وبعد تحليل الأسئلة المذكورة أعلاه، فهل تعتقدون أنَّ التهديد سيوضع موضع التنفيذ؟

.....  
.....

ما الذي يتوجب على المدافعة القيام به في رأيك؟ فكروا في نقاط الضعف التي تعاني منها والقدرات التي لديها، ثم في ما هو أمامها من الخيارات.

.....  
.....

- هذا جانبٌ من تعليقات المدافعين عن حقوق الإنسان على هذه الحالة:**
- إنَّ السياق في غاية الأهمية، و لا بد من النظر في الواقع ضمن ذلك السياق.
  - ثمة نمط من التهديدات. قد لا يكون تحذير رجل الشرطة لزوج المدافعة جزءاً من ذلك النمط - إنَّ هذا حادث أمني، وليس واضحًا ما إذا كان ضابط الشرطة يتحدث باعتباره فرداً يقدم النصح من منطلقِ أبوى، أم أنه يوجه أول التهديدات في الواقع الأمر.
  - يبدو أنَّ الغرض من التهديد هو إيقاف المدافعة عن مساعدة المجتمع على الحراك. وبما أنَّ أقوى التهديدات وُجِّهَ أثناء الاحتجاج أو بعده، فإنَّ هذا يبيّن أنَّ مرتكبها قلقون من أن تلحق جهودهاضرر بمصالحهم.
  - ليس معروفاً على وجه التحديد من هم الأشخاص الذين صدر عنهم التهديد، غير أنه لا بد من أنَّ مشروع السد يتعلق بالدولة (ولهذا فقد يتورط في الأمر عناصر من أجهزة الدولة، كالشرطة مثلاً). كما أنَّ الحكومات أو الشركات الأجنبية، التي قد تهتم بحقوق الإنسان أو لا تكرث إليها البنته، من بين الشركاء المحتملين في أفعال التهديد تلك. لقد وُضِعَ كثير من الأموال في خدمة هذا الغرض - وهذا يعني أنَّ المصالح التي تواجه التحدي ذات نفوذ وتأثير. من ناحية أخرى، فإنَّ الفتنة القليلة في المجتمع من يؤيدون المشروع قد يكونون موجّهي التهديد - وقد يكون هؤلاء متحالفين مع الشركاء في مشروع السد، أو منفصلين عنهم.
  - إنَّ العلامات الكبرى الثلاث التي تشير إلى احتمال تنفيذ التهديد هي:
    - أنَّ الفاعلين ذوي النفوذ من لهم القدرة على تنفيذ التهديد هم على الأرجح من قاموا بتوجيهه.
    - وأنَّ التصعيد في نمط التهديد (مثلاً في اقتحام البيت، وقتل الكلب) يشير إلى القدرة على ارتكاب العنف وإلى قلة الخشية من أن يُخْبِطَ الجاني ب فعلته.
    - يبدو أنَّ ثمة مناخاً من الإفلات من العقوبة في المجتمع، ذلك أنَّ الجناة يشعرون بأنَّهم آمنون بما يكفي لاقتحام منزل المدافعة في وضح النهار.  - هل تعتقدون أنَّ التهديد يمكن أن يتحقق؟ الإجابة هي بنعم على الأرجح. إنَّ هذا موقف خطير للأسباب المذكورة أعلاه.
  - من بين نقاط الضعف عند المدافعة:
    - أنها حديثة العهد بهذا المجتمع، ولعلها لا تعرف القنوات المؤثرة فيه، أو لا تملك وسائل استطلاع ذلك.
    - أنها تصطحب عائلتها معها - وقد يكون أفرادها معرضين بدورهم إلى المخاطر.
    - من بين القدرات التي تمتلكها المدافعة:
      - المجتمع المحلي.

منظمتها (على الرغم من أنها يمكن القول بأنَّ هذا من بين نقاط الضعف، كونها أرسلت إلى موقع خطر دون خطة أمنية أو موارد كافية؟)



مجموعة الحماية البيئية في لا أونيون، بمقاطعة ألانشو. عندما بدأ الشباب يوثّقون عمليات قطع الأشجار غير القانونية بدأوا يتلقون تهديدات بالقتل. وقد التف حولهم عدّة أعضاء آخرون من مجتمعهم من أجل حمايتهم.

## ما الذي يتبع على المدافعة القيام به؟

- ليس هناك إجابة صحيحة عن هذا السؤال، ويرجع هذا جزئياً إلى أنَّ الأمر يعتمد على السياق، وأنَّ ثمة عناصر لا يمكن التوصل إلى معرفتها في كل موقف. غير أنَّ التالية تمثل بعض الخيارات - وبعضها بدائل لبعض، في حين يمكن تنفيذ عدد منها بالتزامن.
- التباحث فيما تزيد المدافعة وعائلتها أن تفعله.
  - القيام على الغور بالاتصال بمنظمتها لطلب التوجيه والنصائح والموارد الاحتياطية - سواء أكان ذلك من الأشخاص و/ أو المعدات - والتواقوف على استراتيجية للخروج في حال اضطررت إلى المغادرة.
  - التباحث مع أفراد المجتمع المحلي في الكيفية التي بها يمكنهم حمايتها بشكل شخصي، وحماية مسكنها وعائلتها - ربما باستخدام نظام المُرافقة.
  - التباحث في الكيفية التي بها يمكن للمجتمع المحلي جمع المعلومات عن مرتكبي التهديد.
  - النظر في الدعم النفسي الذي ترغب المدافعة في تلقيه في وقت المحنّة هذا.

اعتماداً على نتائج هذه النقاشات، فإن في وسع المدافعة أن تنظر في الخيارات التالية:

- أن تعمد مع عائلتها إلى مغادرة المنطقة على الفور.
- أن تقوم بإبعاد عائلتها عن المكان الذي تقيم فيه.
- تعزيز أنها الشخصي من خلال تأمين مسكنها بشكل أفضل (استخدام حارس؟).
- ضمان لا تخرج بمفردها أو أن تترك العائلة بمفردها، وأن يكون أحد أعضاء منظمتها على علم بجدول تحركاتها في جميع الأوقات.
- إعادة النظر في ترتيبات تنقلها محلياً - فقد تكون أوقات تنقلها من الظروف التي تعرضها إلى الخطر أكثر من سواها.
- إبلاغ الشرطة عن التهديدات (حتى وإن كان تورط الشرطة أمراً محتملاً، فإنها ستبيّن أن عليهم واجب الاهتمام بأمنها، وتقوم في الوقت نفسه بتوثيق التهديد).
- طلب الحماية من الشرطة أو من الدولة (إذا توصل التقييم إلى أن أجهزة الشرطة و الدولة ليست الجهة التي صدر عنها التهديد).
- الدعوة إلى عقد مؤتمر صحافي، والإعلان عن التهديدات.
- التتشبيك مع منظمات حقوق الإنسان الأخرى المحلية أو الإقليمية.
- التواصل مع المنظمات الدولية التي يمكنها أن تعمم القضية (وبخاصة إذا كانت الحكومات الأجنبية التي لها سمعة الداعم لحقوق الإنسان طرفاً في مشروع السد).
- النظر في أساليب الاحتجاج على إقامة السد، وعلى أن تكون الرسائل التي تُوجه أكثر الوسائل فعالية. واعتماداً على السياق، فإنَّ عليها التفكير فيما إذا كان طلب اجتماع مع الشركاء في إقامة السد لبحث مشاغل المجتمع سيكون أمراً نافعاً.

# تحليل المخاطر خاصتي



مهم:

هل تلقيتم تهديدات؟ إذا كانت الإجابة بنعم، فخصصوا بعض الوقت للقيام بالخطوات الخمس في تحليل التهديد.

١. ما هي بالضبط الحقائق المتعلقة بالتهديد؟

.....

٢. هل هناك نمطٌ من التهديدات على مرِّ الرَّأْنِ؟

.....

٣. ما الذي يبدو على أنه هدفُ التهديد؟

.....

٤. هل تعرفون من الذي وجَّهَ التهديد؟

.....

٥. أخيراً، وبعد تحليل الأسئلة المذكورة أعلاه، فهل تعتقدون أنَّ التهديد سيوضع موضع التنفيذ؟

.....

بالنظر إلى نقاط الضعف التي تعانون منها والقدرات التي تمتلكونها، فما هي الإجراءات التي ستتخذونها؟

.....

.....



## الحوادث الأمنية

- سيق أن عرّفنا الحوادث الأمنية بأنها الواقع التي قد تشير إلى تهديدات أو تتسبب فيها. كما سبق أن أطلعناكم على بعض الأمثلة عنها في بداية هذا الفصل. وحاكم مثالين آخرين:
- أن يكون ثمة ما يحملكم على الاعتقاد بأنَّ بريدكم الإلكتروني يخضع للمراقبة.
  - أن يقوم أشخاص مجهولو الهوية بطرح أسئلة عنكم على الجيران أو الزملاء.

قد تكون الحوادث الأمنية إشاراتٍ مهمة للغاية على الوقت الذي فيه يُحتمل أن يشهد التهديد الذي يستهدفكم تصعيداً، وينبغي لا يتم إهمالها مطلقاً.

### ما الذي يتوجب القيام به عند التعرض إلى حوادث الأمانة؟

- القيام على الفور بتسجيل وقائع الحادث الأمني وملابساته.
- بحث الحادث مع زملائكم.
- تحليل الحادث الأمني واتخاذ قرار بشأن الإجراء الذي سيتخذ.

### ما الذي يجب فعله إذا واجهتم الكثير من حوادث الأمانة

في بعض البلدان، يتعرض المدافعون إلى سلسلةٍ من التهديدات وكذلك إلى الحوادث الأمنية. وتنطبق المبادئ ذاتها في هذه الحالة. يجب أن تكتبو من الحقائق قدر ما تستطعون - بالكلمات الدقيقة، ووصف الأشخاص، وأرقام لوحات السيارات، إلى آخره. إذا كنتم في هذا الوضع، فإنَّ تخصيص كتاب للحوادث الأمنية فكرةً جيدة، حيث يمكنكم أن تسجّلوا كل تهديد أو حادث أمني تواجهونه. ثم يمكنكم أن تحددوا على نحو أكثر يسراً ما إذا كان ثمة تصعيد في نمط التهديد والحوادث.

إذا كنتم تعملون في منظمة، فإنه يتعين على كل فرد من الموظفين أن يسجل أي حادث أمني في كتاب الحوادث الأمنية ذاك، كقاعدة لا يُنسى فيها. فإذا حدث مثلاً أن اعتقاد أحدهم أنَّ شخصاً ما يتبعه إلى منزله، وسرقة الحاسوب المحمول الذي يعود لآخر، ويقال لثالث أنَّ أشخاصاً مربين زاروا بيته، فإنَّ هذه كلها توثيق وتسجيّل. وإذا لم يحدث من هذه الواقع إلا واحدة، فربما يكون خيال الشخص هو ما يصور له أنَّ الأمر متعلق بعمله الحقوقي. أما إذا حدثت جميعاً خلال فترة قصيرة، فإنَّ هذه إشارة واضحة على أنَّ الاهتمام بمعناه السلبي بالمنظمة يزداد، وأنه لا بد من نقل الخطط الأمنية إلى مستوى مختلف.

لاحظنا أنَّ مركبات الأجراة بدأت تصنف أمام مكتبنا. وكثيراً ما كان العاملون في المنظمة يستخدمون هذه بدلاً من السير إلى موقف سيارات الأجراة القريب كما جرت العادة. وكان سائقو السيارات يبدأون التحدث إلى الركاب، سائلين إياهم مما كانوا يفعلون في ذلك اليوم.

وكان منظمنا تعقد لقاءاتٍ دورية مع منظمات أخرى للباحث في عملها وقضاياها الأمنية. وفي الاجتماع التالي، أتينا على ذكر هذا الحادث الأمني. وعندما أدرك أعضاء المنظمات الأخرى من كانوا حاضرين حينئذ أنَّ سيارات الأجراة كانت قد بدأت تصنف أمام مكاتبهم أيضاً.

واستنتجنا أنَّ السلطات إما أنها تستخدم السائقين لجمع المعلومات عنَّا، أو أنَّ عناصر جهاز الأمن كانوا يقومون بدور سائقي سيارات الأجراة.

قررنا بعد ذلك أنَّ أسلم الطريق هو أن ننتظروا بأننا لم نلحظ شيئاً، غير أننا نبهنا العاملين إلى لا يقولوا شيئاً عن عملهم في سيارات الأجراة، وأن تتعلق الدردشة مع السائق بموضوعات غير ذات شأن، بدلاً من ذلك. دافع عن حقوق الإنسان، من الأميركيتين.

### المراقبة

إنَّ نمطاً من الحوادث الأمنية يعني على الأرجح أنَّكم خاضعون للمراقبة من قبل السلطات أو سواها (على الرغم من أنَّ فريق مراقبة محترفة قد يكون قادرًا على القيام بهذه المهمة دون أن تعوا ذلك).

ثمة ثلاثة أسباب محتملة لقيام الجنة بوضعكم تحت المراقبة:

- جمع المعلومات (وقد يكون هذا متصلةً بنشاطاتكم، أو لصلاتكم بشخص أو جماعة تهدد نشاطاتها الجنة).

- المضايقة.
- الإعداد لتوقيفكم، أو اختطافكم، أو الاعتداء عليكم.

يمكن أن تتغير بواعث المراقبة، اعتماداً على ما يعتقد الجنأة أنهم اكتشفوه، أو بسبب التغيرات في السياق السياسي.

إذا كنتم خاضعين للمراقبة، فإنَّ عليكم و زملاءكم أن تقيِّموا من خلال خبرتكم وتاريخ الحوادث أكثر أسباب المراقبة رُجحانًا. و من المهم الاحتفاظ بالتوزن بين اتخاذ الإجراءات الضرورية وتجنب الإصابة بهوس الارتياح / البارانويا.

سواءً أكنتم خاضعين للمراقبة أم لم تكونوا كذلك، فإنَّ من الجيد لكم كمدافعين يواجهون الأخطار أن تطُوروا مهارات إدراك الموقف. و كمعايير دُنيا:

- استمعوا إلى ما يقوله حدسكم - إذا كنتم تعتقدون أن هناك خطأً ما، فلعلكم قد لا حظتم أمراً ما بصورة غير واعية - اخذوا تحرُّكاً ما للخروج من الموقف.
- كانوا متبعين بنحو خاص إلى احتمال المراقبة خارج منزلكم و مكتبكم - فإنَّ فريق المراقبة سيعتمد نقطة بداية حيث يكونون واثقين من أنهم سيجدونكم، وسيكون ذلك المكان أحد هذين، بصورة عامة.
- لاحظوا أي شيء خارج عن المألوف - الأشخاص الغرباء، السلوك غير المعتاد، الهدايا غير المتوقعة (من الأفضل أن تُرَدَّ هذه، إذ يمكن أن تكون متصلة بأجهزة تنصت).
- لاحظوا الأشخاص الذين تتلقون بهم، و صفوهم بتشبيههم لشخص تعرفونه - سيساعدكم هذا إذا كان الأشخاص ذاتهم يظهرون في مواقف مختلفة.
- لاحظوا المركبات و تعمَّدوا تذكر صفاتها الرئيسية، كالطاراز و اللون و رقم اللوحة.

فيما يخص المراقبة، فإنَّ يُوصى بالآتي:

- ضعوا خطة للكيفية التي بها ستتصرّفون مع المسألة قبل أن يحدث لكم هذا بالفعل - يمكنكم أن تتوافقوا مسبقاً على كلمات أو عبارات سرية، أو كلمات سر، تستخدم في الرسائل بينكم وبين زملائكم و عائلتكم، و أن تقتنوا هاتفاً لحالات الطوارئ لا يكون مسجلاً باسمكم، وأن تتخذوا الترتيبات لاستخدام مركبة لا تخضم في تلك الظروف.
- قيِّموا الغرض من المراقبة - هل هو جمع المعلومات؟ أم المضايقة؟ أم الإعداد لتوقيفكم؟ (إذا اعتقدتم أنكم في خطر، اخذوا إجراءات للنجاة من هذا الموقف و اللجوء إلى مكان آمن).



يتم بانتظام إخضاع اتصالات المدافعين عن حقوق الإنسان إلى المراقبة، محامي حقوق الإنسان مارتن أولو، من

## خطتي للتعامل مع المراقبة



إذا كنتم تعتقدون أنكم خاضعون للمراقبة، أو أنكم قد تصبحون كذلك، فقوموا بإعداد قائمةٍ بالإجراءات التي ستتخذونها للتعامل مع الموقف:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

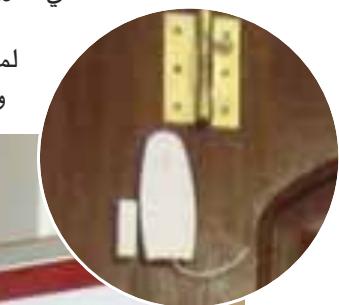




قبل أن تدرككم كان الأمر ينطوي على المخاطرة، كنا نعمد إلى تحدي الأشخاص الذين يقومون بالمراقبة طوال الوقت! كنت أذهب بالتنقل صوراً لللوحات أرقام مركباتهم ولوجوههم مستخدماً جهاز الهاتف النقال الذي يخصني. أما الآن، فإنني أتظاهر بأنني لم أرهم. دافع عن حقوق الإنسان من أفريقيا.

- إذا كانت لديكم شكوك، فافتربوا أنكم خاضعون بالفعل للمراقبة (التي قد تطال شخصكم، أو هواتفكم، أو مرركبكم).
  - تجنبوا تعريض الغير إلى المخاطر.
  - تصرفوا بشكل طبيعي - للتحقق من المراقبة، يمكنكم إلقاء نظرة خارج البيت في الصباح عندما تخرجون النفايات، أو أطلبوا إلى أحد أهل بيتكم أن يراقب سراً ما يحدث عندما تغادرون البيت إلى مقر العمل.
  - غيرّوا مساركم اليومي: تنوّعوا الأوقات (و حتى الأيام) التي فيها تخرجون إلى العمل، و اتخذوا طرقاً مختلفة إن أمكن، و لا تتخذوا عاداتٍ يسهل التنبؤ بها (الاتجاه دوماً إلى المتجر أو المركز الرياضي أو المشرب في يوم و وقت محدّدين).
- لا يُنصح على وجه العموم بالتالي:
- تحدي أي شخص تعتقدون أنه يبيّنك تحت المراقبة (و قد يحملهم هذا على موافقة المراقبة بطريقه أكثر حذراً و سرية في المستقبل، ولن تدركوا عندئذ أنها موجودة).
  - استخدام الأساليب عتيبة الطراز في تحري المراقبة، كالنظر في واجهات المتاجر (لأنَّ تعبيرات و حركات جسدهم قد تكشف عما تفعلونه في الواقع)، أو الإسراع بالابتعاد عن سيارة ما (فإنكم لا تعلمون كم مركبة في الفريق تقوم بتتبعكم).

لمعلومات إضافية، يمكنكم الاطلاع على الملحق الخامس عشر، المتعلق بتكنولوجيا المراقبة وأساليبها.



حصلت منظمة صحفيات بلا قيود في اليمن على منحة من مؤسسة الخط الأمامي لتتمكن من تركيب نظام إنذار في مكتبهما

ملاحظة: تذكروا أنَّ جميع الصفحات التي يمكنكم أن تبدأوا عليها وضع خطكم الأمنية يمكن أن تفصل عن كتاب العمل هذا، وأن تُحفظ في مكانٍ آمن.

يمكن للأفعال ذات الطابع الرمزي أن تساعدهم ومنظموكم على الاستجابة إلى التهديد والاعتداءات. بعد أن تمت مداهمة مكتبنا ومصادرنا بعض محتوياته، قمنا بتنظيف المكتب، وأقمنا فعالية رمزية – جئنا حاملين الزهور وأملين أن نعيدي تكريس مكتبنا لنضالنا من أجل حقوق الإنسان. دافع عن حقوق الإنسان، من الأمريكتين.



خالد الجامعي أحد الصحافيين القلائل في المغرب ممن كان في وسعه، بسبب سمعته الاستثنائية، أن يكتب رسالة مفتوحة إلى الملك حول قضية التعذيب، دون أن يعاني العواقب الوخيمة المعتادة لفعل كهذا.

#### الحد من التهديد

كما ذكر آنفاً، فإنَّ الحد من التهديدات هو الجانب الأصعب في استخدام معادلة المخاطر. إنَّ الحد تقليل نقاط الضعف وتعزيز القدرات أكثر يُسرًا لأنهما أمران يمكنكم السيطرة عليهما (يمكنكم الرجوع إلى الملحق الرابع: القدرات العامة كما حددها المدافعون عن حقوق الإنسان).

غير أنَّه ثمة بعض الطرائق التي يمكنكم بواسطتها الحد من التهديد. يمكنكم أن تستخدموها أكثر من استراتيجية في الوقت ذاته. وعليكم أن تقرروا أيُّها سيكون الأكثر نفعاً بالنسبة إليكم.

- **واجهوا التهديد**
  - أقيموا حواراً مع الجناءة (فلاعلمهم لا يفهمون تماماً ما تقومون به، أو لا يعلمون أنه عمل قانوني ومشروع).
  - جدوا طرقاً لإطلاع الجناءة على التبعات السياسية الكبيرة الناتجة عن تهديكم أو الاعتداء عليكم، بشكل مباشر أو بواسطة الغير (قوموا مثلاً بما من شأنه أن يبيّن أن لكم حلفاء ومناصرين ذوي نفوذ في داخل البلاد وخارجها).
  - قوموا بتنعيم الأنبياء عن التهديدات التي تتلقونها.

ملاحظة: استخدموها هذه الاستراتيجية فقط إذا كنتم تعتقدون أن اتباعها آمن. وتجنبوها إذارأيتم أنها ستزيد الموقف تعقيداً.

بعد أن تلقينا تهديدات من الجماعات الدينية المحافظة، احصلنا بقائد أحد أكبر المنظمات الإسلامية، وافق على تنظيم اجتماع عام، قال فيه إنه يدعم عملنا، وقد قلل هذا من التهديدات.

دافع عن حقوق الإنسان، من الأمريكيتين.

كنا نستخدم أجهزة التسجيل كثيراً، كنا نعد تسجيلات مصورة لأي مقابلة نجريها، بحيث لا يمكن أن تُثْبَتْ شيئاً لم نقله، وعندما تم تفتيش مكتبنا، صرّورنا الواقعه بأكملها، فلم يكن ممكناً أن تُدْسَ علينا أدلة ما أو أجهزة تنصت، لدينا جهاز تسجيل متصل بالهاتف، وهذا يمكننا من تسجيل أي تهديدات نتلقاها إن هذا يساعد على حمايتنا.

دافع عن حقوق الإنسان، من شرق أوروبا.

- تقاسموا التهديد
- قوموا بنشر المعلومات المثيرة للجدل ضمن ائتلاف بدلاً من أن تقوم بذلك منظمتكم منفردة.
- لا تضعوا أسماء الأفراد الذين أعدوا التقارير الحساسة وما شابهها - واكتفوا باسم المنظمة.
- تجنوا التهديد
- كفوا مؤقتاً عن القيام بالعمل الذي يتلقى انتباها سلبياً (أو ظاهروا بأنكم تخليتم عن هذا العمل).
- انتقلوا مؤقتاً إلى مكان أكثر أماناً.
- قوموا بتعزيز إجراءاتكم الأمنية بطرق أخرى، منها مثلاً:
  - التأكد من أن يصبحكم شخص ما في جميع الأوقات.
  - تغيير الطرق التي تسلكونها ونظامكم اليومي.
  - كانوا حذرين جداً من المعارف الجديدة الذين لم تبادروههم أنتم بالحديث.
  - اتركوا جدولًا تفصيليًا عن تحركاتكم مع أحد الأشخاص الموثوق بهم للمسائل الأمنية، وعليه بدوره أن يطمئن على سلامتكم بشكل دوري خلال اليوم.
  - لا تخرجوا عن البرنامج المعد مسبقاً دون إعلام ذلك الشخص.

في نهاية الأمور، فإن من المهم التأكيد على أنه ليس في وسعكم التنبؤ بالمستقبل أو قراءة أفكار الغير بشكل دقيق، ولذا فإن من الأفضل دائماً اتخاذ الاستجابة التي تبدو لكم الأسلام.

كنت ألتقي التهديدات وأشعر بأنني مععرض إلى المخاطر، وقد دعاني مجلس أوروبا إلى كل اجتماع عقده في ذلك العام، وأصبحت معروفة بشكل جيد، وبعيداً عن احتمالات الاعتداء!.

دافع عن حقوق الإنسان، من شرق أوروبا.



الممثلة العليا للاتحاد الأوروبي كاثرين آشتون ترحب بالدكتورة ثريا صبح رانغ، الحائزة على جائزة الخط الأمامي لعام ٢٠١٠.